

## Typenübersicht der Steckverbinder

**Berührungssicher in gestecktem und ungestecktem Zustand**

## Model review of Connectors

Touch-protected in **mated** and **unmated** condition

## Présentation des connecteurs

Protection au toucher à l'état **embroché** et **débroché**

Mit Arretierung  
With snap-in lock  
Avec verrouillage

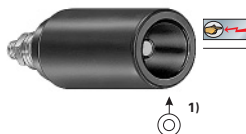
**ID/S6AR-N-B4S**  
Seiten/Pages  
14 – 15



**ID/S6AR-N-S<sup>2)</sup>**  
Seiten/Pages  
14 – 15



**AS6AR-S/9,4**  
**AS6AR-S/12,4**  
Seiten/Pages 20 – 21



**BD6AR-N-S**  
Seite/Page 23



**KBT6AR-N/...-S**  
Seite/Page 26



**KBT6AR-N/25-S-L**  
Seite/Page 27



**SLK6...**  
Seiten/Pages 37, 38, 42 – 44



**SLK6...-AR/BWW**  
Seite/Page  
39, 40



**KBT6AR-W-N/...-S**  
Seite/Page 32



**KBT6AR-W-N/25-S-L**  
Seite/Page 33



**AZB6AR-N-S/6-4**  
Seite/Page 24



Die aktiven Teile der Steckverbinder der S-Serie sind steckseitig in nicht gestecktem Zustand berührungssicher gemäss:  
IEC, EN 60529, DIN VDE 0470, Teil 1  
IEC, EN 61010-2-031, VDE 0411, Teil 2-031



Live parts of plug connectors in the ...-S-Serie are on the plugging side touch-protected in the unmated condition according to:  
IEC, EN 60529, DIN VDE 0470, part 1  
IEC, EN 61010-2-031, VDE 0411, part 2-031



A l'état débroché, les parties actives de la serie S sont protégées au toucher au niveau de la face d'embrochage selon:  
CEI, EN 60529, DIN VDE 0470, partie 1  
CEI, EN 61010-2-031, VDE 0411, partie 2-031

<sup>1)</sup> kann alternativ auch mit Ø 4mm Sicherheitssteckern kontaktiert werden.

<sup>2)</sup> Auslaufmodell, wird ersetzt durch ID/S6AR-N-B4S, siehe Seite 14.

<sup>1)</sup> can be connected alternatively with Ø 4mm safety plugs.

<sup>2)</sup> Clearance model, will be replaced by ID/S6AR-N-B4S, see page 14.

<sup>1)</sup> peut en alternative être connecté avec des fiches Ø 4mm de sécurité.

<sup>2)</sup> Fin de série, ce type sera remplacé par ID/S6AR-N-B4S, voir page 14.